

**Совет Безопасности**

Distr.: General
28 May 2003
Russian
Original: English

**Письмо Генерального секретаря от 15 мая 2003 года
на имя Председателя Совета Безопасности**

Имею честь затронуть вопрос о Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго (МООНДРК), учрежденной Советом Безопасности в его резолюции 1279 (1999) от 30 ноября 1999 года.

В ходе организованных Секретариатом брифингов Совет Безопасности регулярно получал информацию о недавно происшедших драматических событиях в районе Итури, особенно в Буния, где МООНДРК развернула охранный контингент из Уругвая численностью в 700 военнослужащих в поддержку деятельности, осуществляемой в настоящее время Комиссией по установлению мира в Итури.

Я серьезно обеспокоен быстро ухудшающейся ситуацией в Буния и его окрестностях, районе, который стал местом широкомасштабных ожесточенных столкновений между группами ополченцев из числа хема и ленду и обстановка в котором обострилась вследствие вмешательства извне. С учетом возможного дальнейшего ухудшения ситуации и ее серьезных гуманитарных последствий я хотел бы обратиться к Совету Безопасности с просьбой незамедлительно рассмотреть мое предложение об оперативном развертывании в Буния хорошо обученных и оснащенных многонациональных сил под руководством одного из государств-членов для обеспечения безопасности в аэропорту, а также на других жизненно важных объектах в городе и для защиты гражданского населения. Эти силы будут размещены на ограниченный период времени до тех пор, пока не удастся значительно усилить присутствие Организации Объединенных Наций. Развертывание таких многонациональных сил несомненно должно быть санкционировано Советом Безопасности на основании главы VII Устава Организации Объединенных Наций. Всем сторонам, в частности государствам-членам, вовлеченным в конфликт в Демократической Республике Конго, следует воздерживаться от любого вмешательства в дела региона и оказывать всемерное содействие предпринимаемым усилиям, в том числе усилиям многонациональных сил, направленным на стабилизацию ситуации в Буния.

В связи с нынешним кризисом в Итури, который негативно сказывается на будущем мирном процессе в Демократической Республике Конго и тем самым угрожает международному миру и безопасности, международное сообщество должно принять решительные меры. Совместные усилия всех заинтересованных сторон могли бы воспрепятствовать надвигающейся гуманитарной катастрофе в Буния и спасти зарождающийся политический процесс, который

предоставляет реальную возможность для обеспечения мира и примирения в этом многострадальном регионе.

(Подпись) Кофи А. **Аннан**
